

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 14 juni 2006

om vissa övergångsåtgärder i samband med högpato­gen aviär influensa hos fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap i gemenskapen

[delgivet med nr K(2006) 2402]

(Text av betydelse för EES)

(2006/416/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DETTA BESLUT

med beaktande av rådets direktiv 2005/94/EG av den 20 december 2005 om gemenskapsåtgärder för bekämpning av aviär influensa och om upphävande av direktiv 92/40/EEG⁽¹⁾, särskilt artikel 66.2, och

av följande skäl:

- (1) Aviär influensa är en allvarlig och mycket smittsam sjukdom hos fjäderfä och andra fåglar som orsakas av olika virus som ingår i den mycket stora virusfamiljen *Influenzaviridae*. Aviära influensavirus kan också spridas till däggdjur, inklusive människor, vanligtvis efter direktkontakt med smittade fåglar. Enligt de senaste vetenskapliga rönen är hälsoriskerna med s.k. lågpato­gena aviära influensavirus (LPAI-virus) lägre än med högpato­gena aviära influensavirus (HPAI-virus), som uppstått genom en mutation av vissa LPAI-virus.
- (2) Gemenskapsåtgärder för bekämpning av aviär influensa som orsakas av HPAI-virus fastställdes genom rådets direktiv 92/40/EEG av den 19 maj 1992 om införande av gemenskapsåtgärder för bekämpning av aviär influensa⁽²⁾ för att skydda djurhälsan och bidra till fjäderfäsektorns utveckling.
- (3) De åtgärder som fastställs i direktiv 92/40/EEG har setts över i grunden mot bakgrund av de senaste vetenskapliga rönen om riskerna med aviär influensa för djur- och folkhälsan, utvecklingen av nya laborietester och vacciner samt de lärdomar som dragits vid de senaste utbrotten av sjukdomen såväl i gemenskapen som i tredjeländer. Med beaktande av denna översyn upphävdes direktiv 92/40/EEG och ersattes med direktiv 2005/94/EG. Enligt direktiv 2005/94/EG skall medlemsstaterna införliva bestämmelserna med den nationella lagstiftningen senast den 1 juli 2007.

- (4) Med anledning av det aktuella sjukdomsläget i fråga om aviär influensa i världen är det nödvändigt att i avvaktan på införlivandet av direktiv 2005/94/EG i medlemsstaterna fastställa övergångsåtgärder som skall tillämpas på anläggningar där utbrott av aviär influensa orsakad av HPAI-virus misstänks eller har bekräftats hos fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap.
- (5) Övergångsåtgärderna i detta beslut bör ge medlemsstaterna möjlighet att på ett flexibelt sätt anta proportionerliga sjukdomsbekämpande åtgärder, med beaktande av de varierande risknivåerna för olika virusstammar och åtgärdernas troliga sociala och ekonomiska följder för jordbrukssektorn och andra berörda sektorer, samtidigt som de säkerställer att åtgärderna för varje specifikt sjukdomsscenario är de lämpligaste.
- (6) För att gemenskapslagstiftningen skall bli tydlig och överskådlig bör de övergångsåtgärder som fastställs i detta beslut ta hänsyn till de sjukdomsbekämpande åtgärderna i direktiv 2005/94/EG och de definitioner som fastställs i det direktivet bör gälla i detta beslut.
- (7) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Syfte och tillämpningsområde

1. I detta beslut fastställs vissa övergångsåtgärder som skall tillämpas i en medlemsstat där utbrott av aviär influensa orsakad av högpato­gent aviärt influensavirus (HPAI-virus) misstänks eller har bekräftats hos fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap.

⁽¹⁾ EUT L 10, 14.1.2006, s. 16.⁽²⁾ EGT L 167, 22.6.1992, s. 1. Direktivet senast ändrat genom 2003 års anslutningsakt.

2. Utan att det påverkar tillämpningen av de åtgärder som skall vidtas på anläggningar och i skydds- och övervakningsområden enligt direktiv 92/40/EEG skall de åtgärder som fastställs i det här beslutet tillämpas av medlemsstater som inte fullt ut har införlivat de bestämmelser i direktiv 2005/94/EG som berörs av det här beslutet.

Artikel 2

Anmälan

1. Medlemsstaterna skall se till att det är obligatoriskt att omedelbart meddela den behöriga myndigheten misstanke om förekomst respektive förekomst av högpatogeten aviär influensa (HPAI).

2. Medlemsstaterna skall anmäla resultaten från övervakningen av högpatogeten aviärt influensavirus hos däggdjur och omedelbart underrätta kommissionen vid eventuella positiva resultat av denna övervakning.

Artikel 3

Åtgärder som skall vidtas på anläggningar där utbrott misstänks

1. Vid misstänkt utbrott skall den behöriga myndigheten omedelbart inleda en undersökning för att bekräfta eller utesluta förekomsten av aviär influensa samt ställa anläggningen under officiell övervakning.

Den behöriga myndigheten skall också se till att åtgärderna i punkterna 2 och 3 följs.

2. Den behöriga myndigheten skall se till att följande åtgärder vidtas på anläggningen:

a) Fjäderfä, andra fåglar i fångenskap liksom alla tama däggdjur skall räknas eller också, när så är lämpligt, skall antalet uppskattas uppdelat på arter av fjäderfä eller av andra fåglar i fångenskap.

b) Det skall sammanställas en förteckning över det ungefärliga antalet fjäderfä, andra fåglar i fångenskap liksom samtliga arter av tama däggdjur som redan är sjuka, döda eller kan bli smittade i varje kategori på anläggningen. Denna förteckning skall uppdateras dagligen med hänsyn till kläckägg, födselar och dödsfall under hela perioden för det misstänkta utbrottet, och den skall på begäran överlämnas till den behöriga myndigheten.

c) Alla fjäderfä och andra fåglar i fångenskap skall tas in i en byggnad på anläggningen och hållas kvar där. Om detta inte är praktiskt möjligt eller om deras välbefinnande då äventy-

ras, skall de hållas instängda på någon annan plats på samma anläggning så att de inte har någon kontakt med andra fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap på andra anläggningar; Samtliga rimliga åtgärder skall vidtas för att begränsa kontakten med vilda fåglar till ett minimum.

d) Inga fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap får föras till eller från anläggningen.

e) Inga kadaver från fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap, inget kött av fjäderfä, inklusive slaktbiprodukter ("kött av fjäderfä"), fjäderfäfoder ("foder"), inga redskap, inget material, avfall, ingen spillning, gödsel från fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap ("gödsel"), flytgödsel, använt strö eller någonting annat som kan överföra aviär influensa får lämna anläggningen utan den behöriga myndighetens tillstånd, och då med iakttagande av lämpliga åtgärder för biosäkerhet i syfte att minimera varje risk för spridning av aviär influensa.

f) Inga ägg får lämna anläggningen.

g) Förflyttning av människor, tama däggdjur, fordon och utrustning till eller från anläggningen skall uppfylla de villkor som uppställts av den behöriga myndigheten och godkännas av denna.

h) Lämpliga desinfektionsmedel skall användas vid in- och utgångar till de byggnader där fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap är inhysta, liksom till själva anläggningen, i enlighet med den behöriga myndighetens anvisningar.

3. Den behöriga myndigheten skall se till att en epidemiologisk undersökning genomförs.

4. Utan hinder av punkt 1 kan den behöriga myndigheten föreskriva att prov skall lämnas in i andra fall. I sådana fall får den behöriga myndigheten agera utan att vidta några eller samtliga av de åtgärder som avses i punkt 2.

Artikel 4

Undantag från vissa åtgärder som skall vidtas på anläggningar där utbrott misstänks

1. Den behöriga myndigheten kan medge undantag från åtgärderna i artikel 3.2 c–e på grundval av en riskbedömning och med hänsyn till de vidtagna försiktighetsåtgärderna och destinationen för de fåglar och produkter som skall förflyttas.

2. Den behöriga myndigheten kan också medge undantag från åtgärderna i artikel 3.2 h när det gäller andra fåglar i fångenskap som hålls på icke-kommersiella anläggningar.

3. Med hänvisning till artikel 3.2 f kan den behöriga myndigheten tillåta att ägg sänds

a) direkt till en anläggning för framställning av äggprodukter enligt avsnitt X kapitel II i bilaga III till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 853/2004⁽¹⁾, för att hanteras och behandlas i enlighet med kapitel XI i bilaga II till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 852/2004⁽²⁾; den behöriga myndigheten skall utfärda sådana tillstånd enligt villkoren i bilaga III till direktiv 2005/94/EG, eller

b) för bortskaffande.

Artikel 5

Varaktigheten av de åtgärder som skall vidtas på anläggningar där utbrott misstänks

De åtgärder som enligt artikel 3 skall vidtas på anläggningarna vid misstänkt utbrott skall fortsätta att gälla tills den behöriga myndigheten är övertygad om att misstanke om förekomst av aviär influensa på anläggningen kan uteslutas.

Artikel 6

Kompletterande åtgärder till följd av en epidemiologisk undersökning

1. Mot bakgrund av de preliminära resultaten av en epidemiologisk undersökning kan den behöriga myndigheten vidta åtgärderna i punkterna 2, 3 och 4, särskilt om anläggningen ligger i ett fjäderfätätt område.

2. Tillfälliga restriktioner kan införas inom ett definierat område eller i hela medlemsstaten för förflyttning av fjäderfän, andra fåglar i fångenskap och ägg samt för förflyttning av fordon som används inom fjäderfäsektorn.

Sådana restriktioner kan även omfatta förflyttningar av tama däggdjur, men i sådana fall får de inte gälla längre än 72 timmar annat än när så är motiverat.

3. De åtgärder som anges i artikel 7 kan vidtas på anläggningen.

Men om omständigheterna medger det kan åtgärderna begränsas till fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap som misstänks vara smittade och deras produktionsenheter.

⁽¹⁾ EUT L 139, 30.4.2004, s. 55. Rättad i EUT L 226, 25.6.2004, s. 22.

⁽²⁾ EUT L 139, 30.4.2004, s. 1. Rättad i EUT L 226, 25.6.2004, s. 3.

Fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap skall provtas om de avlivas, så att risken för ett misstänkt utbrott kan bekräftas eller uteslutas.

4. Ett tillfälligt kontrollområde kan upprättas runt anläggningen och några eller alla de åtgärder som avses i artikel 3.2 skall vid behov vidtas på anläggningarna inom detta område.

Artikel 7

Åtgärder som skall vidtas på anläggningar där utbrott bekräftats

1. Vid ett utbrott av HPAI skall den behöriga myndigheten se till att åtgärderna i artikel 3.2 och 3.3 och punkterna 2–9 i denna artikel vidtas.

2. Samtliga fjäderfän och andra fåglar i fångenskap på anläggningen skall utan dröjsmål avlivas under officiell kontroll. Avlivningen skall genomföras så att det inte finns någon risk för att aviär influensa sprids, särskilt inte under transport.

Medlemsstaterna kan emellertid medge undantag från avlivning för vissa arter av fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap på grundval av en bedömning av risken för ytterligare spridning av aviär influensa.

Den behöriga myndigheten kan vidta lämpliga åtgärder för att begränsa alla möjligheter till att aviär influensa sprids till vilda fåglar på anläggningen.

3. Alla kadaver och ägg på anläggningen skall bortskaffas under officiell kontroll.

4. Fjäderfä som redan har kläckts från ägg som samlats upp på anläggningen från och med det datum då HPAI troligen kom in på anläggningen till dess att åtgärderna i artikel 3.2 vidtogs, skall placeras under officiell kontroll och undersökningar skall genomföras.

5. Kött från slaktat fjäderfä och ägg som samlats upp på anläggningen från och med det datum då HPAI troligen kom in på anläggningen till dess att åtgärderna i artikel 3.2 vidtogs, skall om möjligt spåras och bortskaffas under officiell kontroll.

6. Alla ämnen, all gödsel och allt avfall som kan vara kontaminerat, t.ex. foder, skall förstöras eller behandlas på ett sådant sätt att det aviära influensaviruset förstörs, i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

7. När kadavren har bortskaffats skall de byggnader där de varit inhysta, de hägn eller annan mark, den utrustning som kan vara kontaminerad och de fordon som använts för transport av fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, kadaver, kött, foder, gödsel, flytgödsel, ströbäddar eller andra material eller ämnen som kan vara kontaminerade rengöras och desinficeras i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

8. Andra fåglar i fångenskap eller tama däggdjur får varken föras till eller från någon anläggning utan den behöriga myndighetens tillstånd. Denna restriktion skall inte gälla tama däggdjur som endast vistas i boningshus.

9. Vid ett primärt utbrott skall virusisolatet laboratorieundersökas så att den genetiska subtypen kan identifieras. Virusisolatet skall så snart som möjligt överlämnas till det gemenskapens referenslaboratorium för aviär influensa som avses i artikel 51.1 i direktiv 2005/94/EG.

Artikel 8

Undantag rörande vissa anläggningar

1. Den behöriga myndigheten kan medge undantag från åtgärderna i artikel 7.2 första stycket vid HPAI-utbrott i icke-kommersiella anläggningar, på cirkusar, i djurparker, husdjursaffärer, viltparker, inhägnade områden där fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap hålls i forskningssyfte eller i syfte att bevara hotade arter eller officiellt registrerade ovanliga raser av fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap, under förutsättning att sådana undantag inte äventyrar sjukdomsbekämpningen.

2. När ett undantag har medgetts i enlighet med punkt 1 skall den behöriga myndigheten se till att de fjäderfän och andra fåglar i fångenskap som berörs av undantaget

a) tas in i en byggnad på anläggningen och hålls kvar där; om detta inte är praktiskt möjligt eller om deras välbefinnande då äventyras, skall de hållas instängda på någon annan plats på samma anläggning så att de inte har någon kontakt med andra fjäderfän eller andra fåglar på andra anläggningar; samtliga rimliga åtgärder skall vidtas för att begränsa kontakten med vilda fåglar till ett minimum,

b) ställs under fortsatt övervakning och testas i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar och inte förflyttas förrän laboratorietesterna har visat att det inte längre finns någon betydande risk för spridning av HPAI, och

c) inte förflyttas från ursprungsanläggningen annat än för slakt eller förflyttning till en annan anläggning

i) i samma medlemsstat, i enlighet med den behöriga myndighetens anvisningar, eller

ii) i en annan medlemsstat, enligt överenskommelse med bestämmelsemedlemsstaten.

3. Om det vidtas åtgärder för biosäkerhet kan den behöriga myndigheten trots förbudet mot förflyttning av fjäderfän och andra fåglar i fångenskap enligt punkt 2 b på grundval av en riskbedömning tillåta transport av fjäderfä eller fåglar, som inte kan inhysas och övervakas ordentligt på ursprungsanläggningen, till en anvisad anläggning i samma medlemsstat, där ytterligare övervakning och testning skall företas under officiell övervakning, under förutsättning att sådana undantag inte äventyrar sjukdomsbekämpningen.

4. Den behöriga myndigheten kan medge undantag från de åtgärder som föreskrivs i artikel 7.5 för att skicka ägg direkt till en anläggning för framställning av äggprodukter enligt avsnitt X kapitel II i bilaga III till förordning (EG) nr 853/2004, för att hanteras och behandlas i enlighet med kapitel XI i bilaga II till förordning (EG) nr 852/2004.

5. Medlemsstaterna skall underrätta kommissionen och de övriga medlemsstaterna om eventuella undantag som medges på grundval av denna bestämmelse.

Artikel 9

Åtgärder som skall vidtas vid ett utbrott av HPAI i separata produktionsenheter

Vid utbrott av HPAI i en anläggning bestående av två eller flera separata produktionsenheter kan den behöriga myndigheten medge undantag från åtgärderna i artikel 7.2 första stycket för produktionsenheter innehållande fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap där det inte föreligger någon misstanke om HPAI, under förutsättning att sådana undantag inte äventyrar sjukdomsbekämpningen.

Sådana undantag skall endast medges för två eller flera separata produktionsenheter som med hänsyn till struktur, storlek, drift, typ av förvaring, utfodring, vattenförsörjning, utrustning, personal och besökare i anläggningen enligt den officiella veterinären är helt fristående från andra produktionsenheter när det gäller läge och daglig skötsel av de fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap som hålls där.

Medlemsstaterna skall underrätta kommissionen och de övriga medlemsstaterna om eventuella undantag som medges på grundval av denna bestämmelse.

Artikel 10

Åtgärder som skall vidtas på kontaktanläggningar

1. Mot bakgrund av den epidemiologiska undersökningen skall den behöriga myndigheten avgöra om en anläggning skall anses vara en kontaktanläggning.

Den behöriga myndigheten skall se till att åtgärderna i artikel 3.2 vidtas på kontaktanläggningarna tills förekomsten av HPAI har uteslutits.

2. Mot bakgrund av den epidemiologiska undersökningen kan den behöriga myndigheten vidta åtgärderna i artikel 7 på kontaktanläggningar, särskilt om kontaktanläggningen ligger i ett fjäderfätätt område.

De viktigaste kriterierna för när åtgärderna i artikel 7 skall vidtas på kontaktanläggningar fastställs i bilaga IV till direktiv 2005/94/EG.

3. Den behöriga myndigheten skall se till att fjäderfän och andra fåglar i fångenskap provtas när de avlivas, så att förekomsten av HPAI-virus på kontaktanläggningarna kan bekräftas eller uteslutas.

4. Den behöriga myndigheten skall se till att de byggnader och all utrustning som kan vara kontaminerade och de fordon som använts för transport av fjäderfä, andra fåglar i fångenskap, kadaver, kött, foder, gödsel, flytgödsel, ströbäddar och andra material eller ämnen som kan vara kontaminerade rengörs och desinficeras i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar på varje anläggning där fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap har avlivats och bortskaffats och förekomsten av aviär influensa därefter bekräftats.

Artikel 11

Upprättande av skydds-, övervaknings- och andra restriktionsområden vid utbrott av HPAI

1. Omedelbart efter ett HPAI-utbrott skall den behöriga myndigheten upprätta

a) ett skyddsområde med minst tre kilometers radie från anläggningen,

b) ett övervakningsområde med minst tio kilometers radie från anläggningen innefattande skyddsområdet.

2. Om HPAI-utbrottet bekräftas bland andra fåglar i fångenskap i icke-kommersiella anläggningar, cirkusar, djurparker, husdjursaffärer, viltparker, inhägnade områden där andra fåglar i fångenskap hålls i forskningssyfte eller i syfte att bevara hotade arter eller officiellt registrerade ovanliga raser av andra fåglar i fångenskap inte innehållande fjäderfä, kan den behöriga myndigheten efter en riskbedömning i den utsträckning som krävs medge undantag från bestämmelserna i artiklarna 11–26 om upprättande av skydds- och övervakningsområden och de åtgärder som skall vidtas där, under förutsättning att sådana undantag inte äventyrar sjukdomsbekämpningen.

3. När den behöriga myndigheten upprättar skydds- och övervakningsområden enligt punkt 1 skall den åtminstone ta hänsyn till följande kriterier:

a) Den epidemiologiska undersökningen.

b) De geografiska förhållandena, särskilt naturliga gränser.

c) Anläggningarnas läge och närhet till varandra och det beräknade antalet fjäderfän.

d) Mönster för förflyttning av och handel med fjäderfän och andra fåglar i fångenskap.

e) Tillgänglig utrustning och personal för kontroll inom skydds- och övervakningsområden av förflyttning av fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, kadaver, gödsel, ströbäddar eller använt strö, särskilt om de fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap som skall avlivas och bortskaffas måste förflyttas från sin ursprungsanläggning.

4. Den behöriga myndigheten kan upprätta andra restriktionsområden runt eller intill skydds- och övervakningsområdena, med beaktande av kriterierna i punkt 3.

5. Om skydds- och övervakningsområden eller andra restriktionsområden omfattar flera medlemsstater, skall de behöriga myndigheterna i de berörda medlemsstaterna tillsammans upprätta områdena.

Artikel 12

Åtgärder som skall vidtas både i skydds- och övervakningsområden

1. Den behöriga myndigheten skall se till att följande åtgärder vidtas i skydds- och övervakningsområden:

- a) Förfaranden skall införas som gör det möjligt att spåra allt som kan sprida aviärt influensavirus, inklusive fjäderfän, andra fåglar i fångenskap, kött, ägg, kadaver, foder, strö, människor som varit i kontakt med smittade fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, eller fordon med anknytning till fjäderfäsektorn.
- b) Ägarna skall på begäran ge den behöriga myndigheten all relevant information som rör de fjäderfän, andra fåglar i fångenskap och ägg som kommer till eller lämnar anläggningen.

2. Den behöriga myndigheten skall vidta samtliga rimliga åtgärder för att se till att alla personer i skydds- och övervakningsområdena som berörs av restriktionerna är fullt medvetna om gällande restriktioner.

Dessa uppgifter kan lämnas genom varningsskyltar, medier som press och teve eller på något annat lämpligt sätt.

3. Den behöriga myndigheten kan på indikation av epidemiologiska eller andra uppgifter genomföra ett förebyggande bekämpningsprogram, inklusive förebyggande slakt eller avlivning av fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, på riskanläggningar och i riskområden.

4. De medlemsstater som vidtar åtgärder enligt punkt 3 skall omedelbart underrätta kommissionen om detta.

Artikel 13

Inventering, besök av den officiella veterinären och övervakning

Den behöriga myndigheten skall se till att följande åtgärder vidtas i skyddsområden:

- a) En inventering av alla anläggningar skall göras så snart som möjligt.
- b) En officiell veterinär skall så snart som möjligt besöka samtliga kommersiella anläggningar och genomföra en klinisk undersökning av fjäderfä och andra fåglar i fångenskap och

vid behov ta prover för laboratorietest i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar. Det skall upprättas protokoll över besöken och resultaten av dem. Icke-kommersiella anläggningar skall besökas av en officiell veterinär innan skyddsområdet upphävs.

- c) Kompletterande övervakning skall omedelbart genomföras i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar, för att fastställa om den aviära influensan har spridits ytterligare på anläggningarna i skyddsområdet.

Artikel 14

Åtgärder som skall vidtas på anläggningar i skyddsområden

Den behöriga myndigheten skall se till att följande åtgärder vidtas på anläggningar i skyddsområden:

- a) Alla fjäderfän och andra fåglar i fångenskap skall tas in i en byggnad på anläggningen och hållas kvar där. Om detta inte är praktiskt möjligt eller om deras välbefinnande då äventyras, skall de hållas instängda på någon annan plats på samma anläggning så att de inte har någon kontakt med andra fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap på andra anläggningar. Samtliga rimliga åtgärder skall vidtas för att begränsa kontakten med vilda fåglar till ett minimum.

- b) Kadaver skall bortskaffas så snart som möjligt.

- c) Fordon och utrustning för att transportera levande fjäderfän och andra fåglar i fångenskap, kött, foder, gödsel, flytgödsel, ströbäddar samt andra material eller ämnen som kan vara kontaminerade skall rengöras och desinficeras i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

- d) Alla delar av fordon som använts av personalen eller andra personer, som kommer till eller lämnar anläggningar, och som kan vara kontaminerade skall rengöras och desinficeras i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

- e) Inga fjäderfän, andra fåglar i fångenskap eller tama däggdjur får föras till eller från en anläggning utan den behöriga myndighetens tillstånd. Denna restriktion skall inte gälla de däggdjur som endast vistas i boningshus där de

- i) inte kommer i kontakt med anläggningens fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, och

- ii) inte har tillträde till burar eller områden där anläggningens fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap hålls.

- f) All ökning av sjuklighet eller dödlighet eller betydande produktionsminskningar på anläggningarna skall omedelbart rapporteras till den behöriga myndigheten, som skall genomföra lämpliga undersökningar i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.
- g) Alla personer som kommer till eller lämnar anläggningar skall vidta lämpliga åtgärder för biosäkerhet för att förhindra spridning av aviär influensa.
- h) För att underlätta övervakningen och bekämpningen av sjukdomen skall ägaren upprätta ett register över alla personer som besöker anläggningarna, med undantag för besök i bostadshuset, och dessa register skall på begäran överlämnas till den behöriga myndigheten. Sådana register behöver inte föras när besöken avser anläggningar som djurparker och viltparker där besökare inte har tillträde till de områden där fåglarna hålls.

Artikel 15

Förbud mot att avlägsna eller sprida använt strö, gödsel eller flytgödsel från anläggningar

Den behöriga myndigheten skall se till att använt strö, gödsel eller flytgödsel från anläggningar i skyddsområden inte avlägsnas eller sprids utan tillstånd från myndigheten. Förflyttning av gödsel eller flytgödsel kan dock tillåtas från anläggningar som vidtar åtgärder för biosäkerhet till en anvisad anläggning för behandling eller tillfällig lagring i väntan på behandling för förstöring av eventuella aviära influensavirus, i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1774/2002⁽¹⁾.

Artikel 16

Mässor, marknader eller andra arrangemang och vidmakthållande av viltstammen

Den behöriga myndigheten skall se till att mässor, marknader, uppvisningar eller andra arrangemang med fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap förbjuds i skyddsområdena.

Den behöriga myndigheten skall se till att fjäderfä eller andra fåglar i fångenskap inte släpps fria i skyddsområden för vidmakthållande av viltstammen.

Artikel 17

Förbud mot förflyttning och transport av fåglar, ägg, kött av fjäderfä samt kadaver

1. Den behöriga myndigheten skall se till att förflyttning och transport av fjäderfän, andra fåglar i fångenskap, värpfärdiga

unghöns, dagsgamla kycklingar, ägg och kadaver från anläggningarna ut till vägar, utom på anläggningarnas privata bruksvägar, och på järnväg inom skyddsområdena förbjuds.

2. Den behöriga myndigheten skall se till att transport av fjäderfäkött från slakterier, styckningsanläggningar och kylrum förbjuds, såvida det inte har framställts

a) från fjäderfä från anläggningar utanför skyddsområdena och lagrats och transporterats åtskilt från fjäderfäkött som kommer inifrån skyddsområdena, eller

b) minst 21 dagar före det datum då smittan tidigast beräknas ha nått en anläggning i skyddsområdet och efter produktion transporterats och lagrats åtskilt från kött som har producerats efter detta datum.

3. Förbudet i punkterna 1 och 2 skall dock inte gälla för transitering genom skyddsområdet på väg eller järnväg utan lossning eller uppehåll.

Artikel 18

Undantag för direkt transport av fjäderfä för omedelbar slakt och för förflyttning eller behandling av fjäderfäkött

1. Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av fjäderfä från en anläggning inom skyddsområdet för omedelbar slakt på ett anvisat slakteri på följande villkor:

a) En klinisk undersökning av fjäderfäna på ursprungsanläggningen skall genomföras av den officiella veterinären inom 24 timmar före sändning till slakt.

b) Vid behov skall det ha gjorts laboratorietest med tillfredsställande resultat på fjäderfän på ursprungsanläggningen i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

c) Fjäderfäna skall transporteras i fordon som har förseglats av den behöriga myndigheten eller under dess kontroll.

d) Den behöriga myndighet som ansvarar för det anvisade slakteriet skall underrättas och godkänna mottagandet av dessa fjäderfän och därefter bekräfta slakten till den behöriga myndigheten på avsändningsstället.

⁽¹⁾ EGT L 273, 10.10.2002, s. 1.

- e) Fjäderfån från skyddsområdet skall hållas åtskilda från andra fjäderfån, och de skall slaktas separat eller vid andra tidpunkter än andra fjäderfån, helst vid arbetsdagens slut. Den efterföljande rengöringen och desinfektionen skall vara avslutad innan andra fjäderfån slaktas.
- f) Den officiella veterinären skall se till att dessa fjäderfån undersöks noggrant på det anvisade slakteriet vid ankomst och efter slakt.
- g) Köttet får inte införas i handeln inom eller utanför gemenskapen och skall ha det kontrollmärke för färskt kött som föreskrivs i bilaga II till rådets direktiv 2002/99/EG ⁽¹⁾;
- h) Köttet skall produceras, styckas, transporteras och lagras åtskilt från kött som är avsett för handel inom och utanför gemenskapen, och det skall användas på ett sådant sätt att det inte hamnar i köttprodukter som är avsedda för handel inom och utanför gemenskapen såvida det inte har behandlats i enlighet med bilaga III till direktiv 2002/99/EG.

2. Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av fjäderfån för omedelbar slakt från ett område utanför skyddsområdet till ett anvisat slakteri inom skyddsområdet och senare förflyttning av köttet från sådana fjäderfån under förutsättning att

- a) den behöriga myndighet som ansvarar för det anvisade slakteriet underrättas och godkänner mottagandet av dessa fjäderfån och därefter bekräftar slakten till den behöriga myndigheten på avsändningsstället,
- b) fjäderfåna hålls åtskilda från andra fjäderfån från skyddsområdet och slaktas separat eller vid andra tidpunkter än andra fjäderfån,
- c) det producerade fjäderfäköttet styckas, transporteras och lagras åtskilt från fjäderfäkött från andra fjäderfån från skyddsområdet,
- d) de animaliska biprodukterna bortskaffas.

Artikel 19

Undantag för direkt transport av dagsgamla kycklingar

1. Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av dagsgamla kycklingar från

⁽¹⁾ EGT L 18, 23.1.2003, s. 11.

anläggningar inom skyddsområdet till en anläggning eller en byggnad på denna anläggning i samma medlemsstat, som företrädesvis är belägen utanför skydds- och övervakningsområdena, på följande villkor:

- a) De dagsgamla kycklingarna skall transporteras i fordon som har förseglats av den behöriga myndigheten eller under dess kontroll.
- b) Det skall vidtas lämpliga åtgärder för biosäkerhet under transporten och på den mottagande anläggningen.
- c) Den mottagande anläggningen skall ställas under officiell övervakning efter de dagsgamla kycklingarnas ankomst.
- d) Dessa fjäderfån skall, om de flyttas utanför skydds- eller övervakningsområdet, stanna kvar på den mottagande anläggningen under minst 21 dagar.

2. Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av dagsgamla kycklingar som kläckts från ägg från anläggningar utanför skydds- och övervakningsområdena till andra anläggningar i samma medlemsstat, som företrädesvis är belägna utanför skydds- och övervakningsområdena, under förutsättning att det avsändande kläckeriet genom sina logistiska och sanitära förhållanden kan garantera att dessa ägg inte har kommit i kontakt med andra kläckägg eller dagsgamla kycklingar från fjäderfålocker inom dessa områden och som därför har annan hälsostatus.

Artikel 20

Undantag för direkt transport av värpfärdiga unghöns

Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av värpfärdiga unghöns till en anläggning eller en byggnad på denna anläggning, som företrädesvis är belägen inom skydds- eller övervakningsområdet, där det inte finns andra fjäderfån, på följande villkor:

- a) Den officiella veterinären skall genomföra en klinisk undersökning av fjäderfån och andra fåglar i fångenskap på ursprungsanläggningen, särskilt av de som skall förflyttas.

- b) Vid behov skall det ha gjorts laboratorietest med tillfredsställande resultat på fjäderfån på ursprungsanläggningen i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.
- c) De värpfärdiga unghönsen skall transporteras i fordon som har förseglats av den behöriga myndigheten eller under dess kontroll.
- d) Den mottagande anläggningen eller byggnaden skall ställas under officiell övervakning efter de värpfärdiga unghönsens ankomst.
- e) Dessa fjäderfån skall, om de flyttas utanför skydds- eller övervakningsområdet, stanna kvar på den mottagande anläggningen under minst 21 dagar.

Artikel 21

Undantag för direkt transport av kläck- och konsumtionsägg

1. Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av kläckägg antingen från samtliga anläggningar till ett kläckeri inom skyddsområdet som den behöriga myndigheten har anvisat ("anvisat kläckeri"), eller från en anläggning inom skyddsområdet till varje annat anvisat kläckeri på följande villkor:

- a) De föräldraflockar som kläckäggen kommer från skall ha undersökts av den officiella veterinären enligt den behöriga myndighetens anvisningar och det finns ingen misstanke om aviär influensa på dessa anläggningar.
- b) Kläckäggen och deras förpackningar skall desinficeras före avsändningen och äggens spårbarhet kan garanteras.
- c) Kläckäggen skall transporteras i fordon som har förseglats av den behöriga myndigheten eller under dess kontroll.
- d) Det skall vidtas åtgärder för biosäkerhet i det anvisade kläckeriet i enlighet med den behöriga myndighetens anvisningar.

2. Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av ägg

- a) till en förpackningsanläggning som den behöriga myndigheten har anvisat ("anvisad förpackningsanläggning"), under förutsättning att de packas i engångsförpackningar och alla

åtgärder för biosäkerhet som den behöriga myndigheten kräver har vidtagits,

- b) till en anläggning för framställning av äggprodukter enligt avsnitt X kapitel II i bilaga III till förordning (EG) nr 853/2004, för att hanteras och behandlas i enlighet med kapitel XI i bilaga II till förordning (EG) nr 852/2004, eller

- c) för bortskaffande.

Artikel 22

Undantag för direkt transport av kadaver

Genom undantag från artikel 17 kan den behöriga myndigheten tillåta direkt transport av kadaver, under förutsättning att de transporteras för bortskaffande.

Artikel 23

Rengöring och desinfektion av transportmedel

Den behöriga myndigheten skall se till att de fordon och den utrustning som används för transport enligt artiklarna 18–22 rengörs och desinficeras utan dröjsmål i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

Artikel 24

Åtgärdernas varaktighet

1. Åtgärderna i artiklarna 13–23 skall gälla i minst 21 dagar efter den dag då den preliminära rengöringen och desinfektionen av den smittade anläggningen i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar slutförts och till och med den dag då anläggningarna i skyddsområdet har testats i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

2. När åtgärderna i artiklarna 13–23 inte längre skall gälla, enligt punkt 1 i denna artikel, skall de åtgärder som föreskrivs i artikel 25 vidtas i det tidigare skyddsområdet, tills de inte längre skall tillämpas enligt artikel 26.

Artikel 25

Åtgärder som skall vidtas i övervakningsområden

Den behöriga myndigheten skall se till att följande åtgärder vidtas i övervakningsområden:

- a) En inventering av alla kommersiella fjäderfåanläggningar skall göras så snart som möjligt.

- b) Förflyttning inom övervakningsområdet av fjäderfä, värpfärdiga unghöns, dagsgamla kycklingar samt ägg skall förbjudas, utom efter tillstånd från den behöriga myndigheten, som skall säkerställa att det vidtas lämpliga åtgärder för biosäkerhet för att förhindra spridning av aviär influensa. Förbudet skall inte gälla transitering genom övervakningsområdet på väg eller järnväg utan lossning eller uppehåll.
- c) Förflyttning av fjäderfä, värpfärdiga unghöns, dagsgamla kycklingar samt ägg till anläggningar, slakterier, förpackningsanläggningar eller anläggningar för framställning av äggprodukter belägna utanför övervakningsområdet skall förbjudas. Den behöriga myndigheten kan dock tillåta direkt transport av
- i) slaktfjäderfä för omedelbar slakt till ett anvisat slakteri i enlighet med artikel 18.1 a, b och d;

den behöriga myndigheten kan tillåta direkt transport av fjäderfä för omedelbar slakt från ett område utanför skydds- och övervakningsområdena till ett anvisat slakteri inom skyddsområdet och senare förflyttning av köttet från sådana fjäderfän,

- ii) värpfärdiga unghöns till en anläggning i samma medlemsstat där det inte finns andra fjäderfän; den anläggningen skall ställas under officiell övervakning efter de värpfärdiga unghönsens ankomst och de värpfärdiga unghönsen skall stanna kvar på den mottagande anläggningen i minst 21 dagar,
- iii) dagsgamla kycklingar
- till en anläggning eller en byggnad på anläggningen i samma medlemsstat, under förutsättning att tillräckliga biosäkerhetsåtgärder vidtas och att anläggningen ställs under officiell övervakning efter transporten och att de dagsgamla kycklingarna stannar kvar på den mottagande anläggningen under minst 21 dagar, eller
 - till andra anläggningar om de kläckts från ägg från fjäderfäanläggningar utanför skydds- och övervakningsområdena, under förutsättning att det avsändande kläckeriet genom sina logistiska förhållanden och åtgärder för biosäkerhet kan garantera att dessa ägg inte har kommit i kontakt med andra kläckägg eller dagsgamla kycklingar från fjäderfäfloccer inom dessa områden och som därför har en annan hälsostatus,

- iv) kläckägg till ett anvisat kläckeri beläget inom eller utanför övervakningsområdet; äggen och deras förpackningar skall desinficeras före avsändningen och äggens spårbarhet måste kunna garanteras,
- v) konsumtionsägg till en anvisad förpackningsanläggning, under förutsättning att de packas i engångsförpackningar och alla åtgärder för biosäkerhet som den behöriga myndigheten kräver har vidtagits,
- vi) ägg till en anläggning för framställning av äggprodukter enligt avsnitt X kapitel II i bilaga III till förordning (EG) nr 853/2004, för att hanteras och behandlas i enlighet med kapitel XI i bilaga II till förordning (EG) nr 852/2004, belägen inom eller utanför övervakningsområdet,
- vii) ägg som skall bortskaffas.
- d) Alla personer som kommer till eller lämnar anläggningar i övervakningsområdet skall vidta lämpliga åtgärder för biosäkerhet för att förhindra spridning av aviär influensa.
- e) Fordon och utrustning för transport av levande fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, kadaver, foder, gödsel, flytgödsel, ströbäddar och alla andra material och ämnen som kan vara kontaminerade, skall rengöras och desinficeras utan dröjsmål efter kontaminering i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.
- f) Inga fjäderfän, andra fåglar i fångenskap eller tama däggdjur får föras till eller från en anläggning där fjäderfä hålls utan den behöriga myndighetens tillstånd. Denna restriktion skall inte gälla de däggdjur som endast vistas i boningshus där de
- i) inte kommer i kontakt med anläggningens fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, och
- ii) inte har tillträde till burar eller områden där anläggningens fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap hålls.
- g) All ökning av sjuklighet eller dödlighet eller betydande produktionsminskningar på anläggningarna skall omedelbart rapporteras till den behöriga myndigheten, som skall genomföra lämpliga undersökningar i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar.

- h) Använt strö, gödsel eller flytgödsel får inte avlägsnas eller spridas utan den behöriga myndighetens tillstånd. Om åtgärder för biosäkerhet vidtas får dock förflyttning av gödsel tillåtas från anläggningar som är belägna i övervakningsområdet till en anvisad anläggning för behandling eller tillfällig lagring i väntan på behandling för förstöring av eventuella aviära influensavirus, i enlighet med förordning (EG) nr 1774/2002.
- i) Mässor, marknader, uppvisningar eller andra arrangemang med fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap skall förbjudas.
- j) Fjäderfä för vidmakthållande av viltstammen får inte släppas fria.

Artikel 26

Åtgärdernas varaktighet

Åtgärderna i artikel 25 skall gälla i minst 30 dagar efter den dag då den preliminära rengöringen och desinfektionen av den smittade anläggningen i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar slutförts.

Artikel 27

Åtgärder som skall vidtas i andra restriktionsområden

1. Den behöriga myndigheten kan föreskriva att några eller alla åtgärder i artiklarna 13–26 skall vidtas i de andra restriktionsområden som fastställs i artikel 11.4 ("andra restriktionsområden").
2. Den behöriga myndigheten kan på indikation av epidemiologiska eller andra uppgifter genomföra ett förebyggande bekämpningsprogram, inklusive förebyggande slakt eller avlivning av fjäderfän eller andra fåglar i fångenskap, på riskanläggningar och i riskområden i andra restriktionsområden, i enlighet med kriterierna i bilaga IV till direktiv 2005/94/EG.

Återinsättningen av djur på dessa anläggningar skall ske i enlighet med den behöriga myndighetens anvisningar.

3. De medlemsstater som vidtar de åtgärder som föreskrivs i punkterna 1 och 2 skall underrätta kommissionen om detta.

Artikel 28

Laborietest och andra åtgärder rörande svin och andra arter

1. Efter det att förekomst av HPAI bekräftats på en anläggning skall den behöriga myndigheten se till att lämpliga labo-

ratorietest utförs på alla svin som hålls i anläggningen, för att bekräfta eller utesluta att dessa svin är, eller har varit, smittade med högpatoget aviärt influensavirus.

Inga svin får flyttas från anläggningen innan testresultaten är klara.

2. Om laborietest enligt punkt 1 bekräftar förekomsten av HPAI-virus hos svin kan den behöriga myndigheten tillåta att svinen flyttas till andra anläggningar för svin eller till anvisade slakterier, under förutsättning att efterföljande test har visat att risken för spridning av aviär influensa är försumbar.

3. Om laborietest enligt punkt 1 bekräftar att ett allvarligt hälsotillstånd föreligger skall den behöriga myndigheten se till att svinen avlivas under officiell kontroll så snart som möjligt och på ett sådant sätt att spridning av aviär influensavirus förhindras, särskilt under transport, och i enlighet med rådets direktiv 93/119/EG⁽¹⁾.

4. Efter bekräftelse av förekomsten av aviär influensa på en anläggning, kan den behöriga myndigheten efter en riskbedömning vidta åtgärderna i punkterna 1, 2 och 3 på alla andra däggdjur på anläggningen, och den kan låta åtgärderna utsträckas till kontakthanläggningar.

5. Medlemsstaterna skall genom ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa underrätta kommissionen om resultaten av de test som gjorts och de åtgärder som vidtagits i enlighet med punkterna 1–4.

6. Efter det att förekomst av HPAI-virus hos svin eller andra däggdjur bekräftats på en anläggning kan den behöriga myndigheten övervaka anläggningen för att fastställa och vidta åtgärder för att förhindra spridning av HPAI till andra arter.

Artikel 29

Återinsättning på anläggningar

1. Medlemsstaterna skall se till att punkterna 2–5 i denna artikel följs, efter det att åtgärderna i artiklarna 7 har vidtagits.

2. Återinsättning på en kommersiell fjäderfäänläggning får inte äga rum tidigare än 21 dagar efter att den slutliga rengöringen och desinfektionen i enlighet med den officiella veterinärens anvisningar har slutförts.

⁽¹⁾ EUT L 340, 31.12.1993, s. 21. Direktivet senast ändrat genom förordning (EG) nr 1/2005 (EUT L 3, 5.1.2005, s. 1).

3. Följande åtgärder skall vidtas under 21 dagar efter återinsättning på de kommersiella fjäderfäanläggningarna:
- Den officiella veterinären skall genomföra åtminstone en klinisk undersökning av fjäderfäna. Denna kliniska undersökning eller, om det genomförs fler än en, den sista kliniska undersökningen skall genomföras så nära slutet av 21-dagars perioden ovan som möjligt.
 - Laboratorietester skall göras i enlighet med den behöriga myndighetens anvisningar.
 - Fjäderfä som dör under återinsättningen skall testas i enlighet med den behöriga myndighetens anvisningar.
 - Alla personer som kommer till eller lämnar den kommersiella fjäderfäanläggningen skall iaktta lämpliga åtgärder för biosäkerhet för att förhindra spridning av aviär influensa.
 - Under återinsättningen får inga fjäderfän lämna den kommersiella fjäderfäanläggningen utan den behöriga myndighetens tillstånd.
 - Ägaren skall föra register över produktionsuppgifter, inklusive uppgifter om sjuklighet och dödlighet, och dessa uppgifter skall uppdateras regelbundet.
 - Alla betydande ändringar i de produktionsuppgifter som avses i led f och andra avvikelser skall omedelbart rapporteras till den behöriga myndigheten.

4. Den behöriga myndigheten kan på grundval av en riskbedömning besluta om att förfarandena i punkt 3 skall tillämpas på andra anläggningar än kommersiella fjäderfäanläggningar eller på andra djurarter på en kommersiell fjäderfäanläggning.

5. Återinsättning av djur på kontakthanläggningar skall ske i enlighet med den behöriga myndighetens anvisningar på grundval av en riskbedömning.

Artikel 30

Giltighet

Detta beslut skall tillämpas till och med den 30 juni 2007.

Artikel 31

Adressater

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 14 juni 2006.

På kommissionens vägnar

Markos KYPRIANOU

Ledamot av kommissionen